

66393-2026 - Hange

Saksamaa – Tehnilised teenused – Werkvertrag Websiteclusterbetreuung

OJ S 20/2026 29/01/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord - Paranduse teade

Teenused

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Hamburger Energienetze GmbH

E-posti aadress: einkauf@hamburger-energienetze.de

Hankija õiguslik vorm: Kohaliku omavalitsuse kontrollitav riigi osalusega äriühing

Võrgustiku sektori hankija tegevus: Elektrienergiaga seotud tegevus

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Werkvertrag Websiteclusterbetreuung

Kirjeldus: Die Hamburger Energienetze GmbH (HNE) - nachfolgend Auftraggeber genannt - mit Sitz in Hamburg ist die Betreiberin und Eigentümerin des Hamburger

Stromverteilungsnetzes und der dazugehörigen Netzanlagen. Seit mittlerweile 125 Jahren sorgt der Auftraggeber in Hamburg für eine zuverlässige Stromversorgung von Industrie- und Gewerbekunden sowie 1,8 Mio. Bürger*innen. Das Team WebPortale & DevOps innerhalb des Bereiches Technik und Digitalisierung erbringt im Schwerpunkt Entwicklungs- und Betriebsleistungen und wird dabei durch ein DevOps Team unterstützt, welches sich um die notwendige Infrastruktur und Services für die Entwicklung und Betrieb kümmert. Ein Teil des Verantwortungs-Portfolios ist der Betrieb des Ibexa-CMS für unsere drei Kunden, den wir inhaltlich/fachlich nicht selbst erbringen, sondern rein organisatorisch-technisch sicherstellen. Der Auftraggeber schreibt die Durchführung von folgendem Projekt aus: fachliche und inhaltliche Websiteclusterbetreuung

Menetluse tunnus: f7698b49-0abf-4850-a4da-5494e77d2b6d

Sisemine tunnus: 2025006850

Menetluse liik: Väljakuulutamisega läbirääkimistega hankemenetlus / konkurentsipõhine läbirääkimistega hankemenetlus

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 71356000 Tehnilised teenused

Täiendav liigitus (cpv): 72200000 Tarkvara programmeerimis- ja nõustamisteenused, 72211000 Süsteemide ja kasutajatarkvara programmeerimine, 72212000 Rakendustarkvara programmeerimine, 72243000 Programmeerimisteenused, 72250000 Süsteemi hooldus- ja tugiteenused, 72260000 Tarkvaraga seotud teenused

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Hamburg

Sihtnumber: 22177

Riik – jaotus (NUTS): Hamburg (DE600)

Riik: Saksamaa

2.1.3. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 3 600 000,00 EUR

Raamlepingu maksimaalne maksumus: 3 600 000,00 EUR

2.1.4. Üldine teave

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/25/EL

sektvo -

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Teade

Ainult siseriiklikest kõrvalejätmise alustest tulenevate kohustuste rikkumine: Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB sowie nach der Verordnung (EU) 2022/576. Hierzu sind folgende Eigenerklärungen einzureichen: - Eigenerklärung hinsichtlich des Vorliegens zwingender Ausschlussgründe nach § 123 Abs. 1, 4 GWB - Eigenerklärung hinsichtlich des Vorliegens fakultativer Ausschlussgründe nach § 124 GWB - Eigenerklärung hinsichtlich des Vorliegens fakultativer Ausschlussgründe nach § 21 AEntG, § 98c AufenthG, § 19 MiLoG, § 21 SchwarzArbG oder § 22 LkSG - Eigenerklärung hinsichtlich des Vorliegens zwingender Ausschlussgründe nach Verordnung (EU) 2022/576 des Rates vom 8. April 2022 über restriktive Maßnahmen angesichts der Handlungen Russlands, die die Lage in der Ukraine destabilisieren

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Werkvertrag Websiteclusterbetreuung

Kirjeldus: Die Hamburger Energienetze GmbH (HNE) - nachfolgend Auftraggeber genannt - mit Sitz in Hamburg ist die Betreiberin und Eigentümerin des Hamburger

Stromverteilungsnetzes und der dazugehörigen Netzanlagen. Seit mittlerweile 125 Jahren sorgt der Auftraggeber in Hamburg für eine zuverlässige Stromversorgung von Industrie- und Gewerbekunden sowie 1,8 Mio. Bürger*innen. Das Team WebPortale & DevOps innerhalb des Bereiches Technik und Digitalisierung erbringt im Schwerpunkt Entwicklungs- und Betriebsleistungen und wird dabei durch ein DevOps Team unterstützt, welches sich um die notwendige Infrastruktur und Services für die Entwicklung und Betrieb kümmert. Ein Teil des Verantwortungs-Portfolios ist der Betrieb des Ibexa-CMS für unsere drei Kunden, den wir inhaltlich/fachlich nicht selbst erbringen, sondern rein organisatorisch-technisch sicherstellen. Der Auftraggeber schreibt die Durchführung von folgendem Projekt aus: fachliche und inhaltliche Websiteclusterbetreuung

Sisemine tunnus: ae870e11-6a8c-4a8d-ac56-b01c2ec36d47

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 71356000 Tehnilised teenused

Täiendav liigitus (cpv): 72200000 Tarkvara programmeerimis- ja nõustamisteenused,

72211000 Süsteemide ja kasutajatarkvara programmeerimine, 72212000 Rakendustarkvara programmeerimine, 72243000 Programmeerimisteenused, 72250000 Süsteemi hooldus- ja tugiteenused, 72260000 Tarkvaraga seotud teenused

Täiendavad hankevõimalused:

Täiendavate hankevõimaluste kirjeldus: keine Verlängerungsoptionen

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Hamburg
Sihtnumber: 22177
Riik – jaotus (NUTS): Hamburg (DE600)
Riik: Saksamaa

5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 01/06/2026
Kestuse lõppkuupäev: 31/05/2031

5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 0

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKE'd): ei

5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Tarnete turvalisus

Valikukriteeriumi kirjeldus: - Erklärung und Nachweis zur Eintragung in einem Berufs-, Handwerks- oder Handelsregister (Mindestanforderung) - Erklärung und Nachweis zum Vorliegen einer Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung mit den Deckungssummen: 5 Mio. EUR je Schadensereignis (außer für Personenschäden) (Mindestanforderung) -

Eigenerklärung über das Vorliegen positiver Jahresabschlüsse, bei Vorlage der genannten

positiven Jahresabschlüsse, erhält der Bieter 30 Punkte -Eigenerklärung zu geeigneten

Referenzen über früher ausgeführte und laufende Aufträge, Mindestanforderung - Es müssen

mindestens zwei Referenzen eingereicht werden. 2 Referenzen = 20 Punkte, 3 Referenzen =

30 Punkte, 4 und mehr Referenzen = 40 Punkte -Eigenerklärung über die Arbeit über CITRIX-

Clients (Mindestanforderung) -Mehrjähriger IBEXA Platinum Partner (Mindestanforderung) -

Eigenerklärung zur Anzahl von mind. 30 Entwickler im angeforderten Segment (Symfony

/IBEXA)(Mindestanforderung) -Eigenerklärung zur Anzahl der zertifizierten Kubernetes-

Entwickler im Team (Mindestanforderung) - Eigenerklärung zur Vertrags- und

Auftragsabwicklung in deutscher Sprache sowie zur ausschließlich deutscher Projektsprache

(Mindestanforderung) -Eigenerklärung zum Auftragsverarbeitungsvertrag

(Mindestanforderung) -Eignungsleihe: Erklärung und Nachweis zur Eignungsleihe (§ 47

SektVO) Wir erklären für unser Unternehmen, dass wir im Hinblick auf die erforderliche

wirtschaftliche und finanzielle bzw. die technische und berufliche Leistungsfähigkeit die

Kapazitäten anderer Unternehmen in Anspruch nehmen. (falls notwendig) Die

Eignungskriterien finden Sie unter nachfolgendem Link. Diese müssen nicht ausschließlich auf

die angegebene Kategorie "Versorgungssicherheit" zutreffen, sondern können auch für

weitere gelten. <https://bieterzugang.deutsche-evergabe.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/subproject/1e0ef0ab-69dc-4160-92ce-d8cc40fbcd8c/suitabilitycriteria>

Kriteeriume kasutatakse menetluse teise etappi kutsutavate taotlejate väljavalimiseks

Kaal (punktid, täpne): 2,00

Teave kaheetapilise menetluse teise etapi kohta:

Menetluse teise etappi kutsutavate taotlejate miinimumarv: 1

Menetluse teise etappi kutsutavate taotlejate maksimumarv: 8
Menetlus toimub järjestikuste etappidena. Igas etapis võidakse mõni osaleja kõrvaldada

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Nimi: Preis

Kirjeldus: Preis

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 60

Kriteerium:

Liik: Kvaliteet

Nimi: Leistungsbewertung gemäß Kriterienkatalog

Kirjeldus: Die Leistungskriterien werden in der Ausschreibungsphase definiert.

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 40

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: saksa keel

Lisateabe taotlemise tähtaeg: 03/02/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Hankedokumentide aadress: <https://bieterzugang.deutsche-evergabe.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/deeplink/subproject/fb96eb91-14f7-405a-aefb-c33816cfb1ad>

5.1.12. Hanke tingimused

Menetluse tingimused:

Eeldatav kuupäev, millal saadetakse pakkumuste esitamise ettepanek: 16/03/2026

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://bieterzugang.deutsche-evergabe.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/deeplink/subproject/fb96eb91-14f7-405a-aefb-c33816cfb1ad>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud

Osalemistaotluste esitamise tähtaeg: 13/02/2026 11:00:00 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Teave, mida saab pärast esitamise tähtaega täiendada:

Ostja äranägemisel võib kõik puuduvad pakkujaga seotud dokumendid esitada hiljem.

Lisateave: Der Auftraggeber behält sich Nachforderungen gem. § 51 Abs. 2 SektVO vor.

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: siehe Ausschreibungsunterlagen

E-arveldamine: Nõutav

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: jah

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

Õiguslik vorm, mida eeldatakse pakkujate rühmalt, kellega sõlmitakse leping: Sofern von den Mitgliedern einer Bewerber-/Bietergemeinschaft erklärt wird, dass mit der Bildung der Bewerber-/Bietergemeinschaft kein Tatbestand i.S.v. § 1 GWB erfüllt wird, sind Bewerber-/Bietergemeinschaften zugelassen. Ein Zusammenschluss ist nur bis zur Abgabe des Teilnahmeantrags möglich. Der Teilnahmeantrag ist von allen Mitgliedern der Bewerber-

/Bietergemeinschaft zu unterschreiben. Es ist ein federführendes Mitglied der Bewerber-/Bietergemeinschaft zu benennen. Dessen Vollmacht ist vorzulegen. Die Bewerber-/Bietergemeinschaftserklärung muss enthalten, dass sich die Bewerber-/Bietergemeinschaft gesamtschuldnerisch haftend konstituiert. Weitere Angaben siehe Anlage "Bewerber-/Bietergemeinschaft".

Rahastamiskord: Siehe Ausschreibungsunterlagen

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Raamleping ilmaminikonkursita

Teave dūnaamilise hankesūsteemi kohta:

Ei kohaldata dūnaamilist hankesūsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Vergabekammer Hamburg, Finanzbehörde für die Vergabe von Lieferungen und Dienstleistungen

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Für die Einlegung von Rechtsbehelfen besteht eine Antragsfrist von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen (Nichtabhilfemitteilung, siehe § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB). Es gelten insbesondere die folgenden Regelungen des Gesetzes gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB): §§ 134 (Informations- und Wartepflicht), 135 (Unwirksamkeit), 160 (Einleitung, Antrag) GWB.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Hamburger Energienetze GmbH

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Vergabekammer Hamburg, Finanzbehörde für die Vergabe von Lieferungen und Dienstleistungen

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Hamburger Energienetze GmbH

Registreerimisnumber: 009a5d65-54bc-430c-8d7e-e21c0f763ad0

Osakond: Einkauf

Postiaadress: Bramfelder Chaussee 130

Linn: Hamburg

Sihtnumber: 22177

Riik – jaotus (NUTS): Hamburg (DE600)

Riik: Saksamaa

Kontaktpunkt: Einkauf

E-posti aadress: einkauf@hamburger-energienetze.de

Telefon: +49 404920200

Internetiaadress: <https://www.hamburger-energienetze.de>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Vergabekammer Hamburg, Finanzbehörde für die Vergabe von Lieferungen und Dienstleistungen

Registreerimisnumber: df1c21c2-1c41-4925-82be-e44c8f8b3b04

Postiaadress: Gänsemarkt 36

Linn: Hamburg

Sihtnumber: 20354

Riik – jaotus (NUTS): Hamburg (DE600)
Riik: Saksamaa
E-posti aadress: vergabekammer@fb.hamburg.de
Telefon: +49 40428231816
Faks: +49 40428232020
Selle organisatsiooni rollid:
Vaidlustusorgan
Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: Hamburger Energienetze GmbH
Registreerimisnumber: e7409862-27c8-4bf7-9453-0442db7e1947
Osakond: - Angebotseingangsstelle -
Postiaadress: Bramfelder Chaussee 130
Linn: Hamburg
Sihtnumber: 22177
Riik – jaotus (NUTS): Hamburg (DE600)
Riik: Saksamaa
Kontaktpunkt: - Angebotseingangsstelle -
E-posti aadress: einkauf@hamburger-energienetze.de
Telefon: +49 404920200
Selle organisatsiooni rollid:
Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

8.1. ORG-0004

Ametlik nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Registreerimisnumber: 0204:994-DOEVD-83
Linn: Bonn
Sihtnumber: 53119
Riik – jaotus (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Riik: Saksamaa
E-posti aadress: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefon: +49228996100
Selle organisatsiooni rollid:
TED eSender

10. Muudatus

Eelmise teate versioon, mida muudetakse
:
c7985a3b-3e47-4fdc-ac2e-74b14d477555-01
Muudatuse peamine põhjus
:
Hankija vea parandamine

Teave teate kohta

Teate tunnus/versioon: 79c3b043-ccec-4f70-9796-f4779d28e0e1 - 01
Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 17

Teate saatmise kuupäev: 28/01/2026 13:27:26 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel

Teate avaldamise number: 66393-2026

ELT S väljaande number: 20/2026

Avaldamise kuupäev: 29/01/2026